

# БОРИС ПАСТЕРНАК

## ЮЛИ

Превод от руски: Кирил Кадийски, —

[chitanka.info](http://chitanka.info)

*Из къщи броди дух, захвана  
да скърца, вдига трополак.  
Сноват и сенки по тавана.  
Из къщи броди върколак.*

*Обърква всичко, без почивка  
мотае се напред-назад.  
Събаря бялата покривка,  
в кревата пъха се с халат.*

*Не се изтрил дори отвънка  
и на разтворени врати  
завеската — танцьорка тънка —  
прихванал, вихром се върти.*

*И кой е този мил невежа?  
Луд призрак и познайник стар?  
О, пак е той, пак той, изглежда —  
летовникът ни — отпускар.*

*Това е курортиста Юли,  
дойде ни в къщи на нозе  
и с бури — вече сте го чули —  
под наем всички стаи взе.*

*Той цял е в лопуш, сякаш дрипав,  
цял в репей, в тополов пух,  
през ниските прозорци рипва  
и глас надига — като глух.*

*Раздърпан рошльо, чийто въздъх  
кого със свежест не опи;  
той — юлският упойващ въздух,  
дъхтящ на копър и липи.*

# ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

**МОЯТА БИБЛИОТЕКА**



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.